



蘇聯社會主義社會的建成

華

五

譯



蘇聯社會主義社會的建成

★ 新 時 代 小 叢 書 ★

Отдел пропаганды и
агитации ЦК ВКП (б)

Построение социалистического
общества в СССР

蘇聯社會主義社會的建成
華 五 譯

中 華 書 局 印 行

一九五一年一月初版

新時代小叢書第六十四種

蘇聯社會主義社會的建成（全一冊）

◎售價人民幣二千七百元

（郵運匯費另加）

聯共（布）中央委員會宣傳鼓動部

原著者

譯者

華五

發行者

上海河南中路二二一號
中華書局股份有限公司

印刷者

上海澳門路四七七號
中華書局上海印刷廠

發行處

各埠中華書局

印翻得不·權作著有

蘇聯社會主義社會的建成

目次

(一)國民經濟的復興·····	五
(二)蘇聯的社會主義工業化·····	一六
(三)農業的集體化·····	二八
(四)社會主義在蘇聯的勝利·····	四〇
(五)簡短的結論·····	六七

蘇聯社會主義社會的建成

目次

蘇聯社會主義社會的建成

(一) 國民經濟的復興

干涉及國內戰爭消滅後進入和平的經濟建設

在三年的一外國軍事干涉及國內戰爭（一九一八——一九二〇年）以後，蘇維埃人民開始了和平建設。進入和平建設，是在非常艱苦的情勢下完成的。由於帝國主義戰爭與國內戰爭的結果，蘇聯被破壞了。

農業趨於衰落。廣大的耕種土地不會播種，野草叢生。農業的生產量祇及戰前的一半。而且，當時在若干省份中是歉收的。

工業的情況更為惡劣。煤礦及鐵礦被干涉者及白黨所破壞與蹂躪。大多數工廠與作坊不會開工，因為缺乏燃料與原料。一九二〇年，大規模工業的生產量，比戰前大約減

少了七倍，尤其是重工業的生產更爲低落。鎔鑛爐及馬丁爐幾乎全部熄滅了；一九二一年生鐵的鎔鍊，祇及一九一三年水準的百分之三。交通也被破壞了。

在勞動者的情況中，悲痛地說明了經濟的崩潰。居民缺乏自己的必需品：麵包、脂肪、肉類、靴鞋、衣服、火柴、鹽、煤油及肥皂。

無產階級的階級敵人，努力利用經濟困難，進行反對蘇維埃政權的鬥爭。他們在國內各地建立了反革命的叛亂。

當時年青的蘇維埃國家是非常困難的。然而，布爾什維克黨並不畏懼困難。蘇維埃政權用堅決的手段鎮壓了富農與白黨的叛亂，並順利地組織了對經濟紛亂的鬥爭。黨號召工人與農民以所有力量來爭取國民經濟的復興。

爲了建成社會主義，應當改善工人階級與勞動農民之間堅固的經濟聯盟。當戰爭正在進行時，農民在農產品徵發中就以一切多餘的糧食交給蘇維埃政權，以便從地主及資本家手中保衛國家。在國內戰爭結束，當地主恢復的恫嚇已避免了的時候，農民就開始

對一切餘糧徵集表示不滿，對戰時共產主義政策表示不滿。

在這一個時期，在布爾什維克黨面前提出了對經濟建設的一切問題製作新目標的問題。黨與蘇維埃政權，當時就從戰時共產主義的政策，轉而改採符合和平建設任務的新經濟政策。

黨第十次代表大會（一九二一年三月）中，依照列寧的提議，通過了以糧食稅代替餘糧收集制的決議案。糧食稅比餘糧收集制更為減少；在春季收穫以前，就確定了租稅的總額。所有已超過租稅的糧食，完全交由農民支配，給與他們以買賣這些多餘糧食的自由。因此，新經濟政策建立了農民對經濟的關心，提高他們的勞動生產力，農業的高漲。

當時國營工業還不能供應鄉村以必需的商品。所以，就准許了私人工業開辦小規模企業。

列寧指出過：商業自由，在初時引起了國內資本主義的某種復活。但是，在社會主

義工業這一基礎上，農業的高漲與發展，替進入到反對資本主義在國內殘餘的決定性打擊，替消滅它們創造了條件。

黨的敵人表示：似乎新經濟政策是否定了十月革命的成就，回復到資本主義。列寧與斯大林粉碎了這些捏造。蘇維埃政權在自己手中維持了國民經濟中決定性的地位，或者，如大家所說的：「指揮的高度性」，即是大規模工業、運輸、銀行、土地、國內外貿易。新經濟政策容許一定限度內資本主義的發展，但是，在指揮的高度性基礎上，蘇維埃政權替全部消滅資本主義，準備了條件。

列寧指出：新經濟政策意味着資本主義與社會主義之間生死的拚命鬥爭。這就面對着「誰戰勝誰」的問題。斯大林同志說過：新經濟政策——這是一種預定了社會主義成份對資本主義成份的勝利，階級的消滅，社會主義經濟基礎的建立的政策。

社會主義建設，號召猛烈反抗無產階級的階級敵人——資本家、商人與富農。無產階級的階級敵人，利用了世界資產階級的支持（他們用盡全力來損害蘇維埃國家），來

削弱或甚至消滅蘇維埃國家。

剝削階級以及外國資產階級國家在黨內有了以托洛茨基與布哈林爲首的自己的代理人。這種敵對的代理人，用盡全力來損害黨在國家中的領導作用，分裂它的隊伍的統一，使黨離開列寧的道路，並使國家折回到恢復資本主義的道路，附屬於帝國主義國家的道路。

共產黨與蘇維埃國家，堅決地粉碎了敵人的一切陰謀，鞏固了蘇維埃國家的政治力量與經濟力量。在對資本主義成份的無情鬥爭中，經濟上的社會主義成份發展並鞏固起來了。新經濟政策推行後不久，黨在經濟戰線上就達到了高漲。工廠與作坊恢復了，交通更好地開始工作了，農業也提高了。蘇維埃政權以發展城鄉之間商業流轉的方法，來鞏固社會主義工業與農業之間、工人階級與農民之間的聯合。

在這一建設工作的頂點，黨與一切勞動者遭遇到巨大的悲痛：布爾什維克黨與蘇維埃國家的創始者與領導者——符拉其米爾·伊里奇·列寧於一九二四年一月二十一日在

莫斯科附近的哥爾基村逝世了。全世界的勞動者帶着深重的悲哀，在自己的父親與導師、最好的朋友與保衛者——列寧的最後道路上送葬。

敵人希望列寧的死會使布爾什維克黨與蘇維埃國家受到削弱。但是這些希望並不會實現。對於列寧的死，工人階級的回答是大大地團結在列寧的黨的周圍。當時有二十四萬個工人參加了布爾什維克黨的隊伍。這是工人階級最進步的部份，是最自覺的與革命的、最勇敢的與有紀律的部份。這是列寧對黨的號召。列寧對黨的號召，指示了我們的黨怎樣接近工人階級，和工人怎樣重視列寧的黨。

列寧最優秀的學生與戰友，他的不朽事業可敬的繼承者與偉大的繼續者——斯大林同志高舉列寧的旗幟，並更進一步地邁進。

在蘇維埃代表大會的葬禮集會上，斯大林同志說，列寧與我們永別時囑咐我們要珍重並保持黨員這個偉大稱號的純潔性，保護我們黨的團結一致，如同保護眼珠一樣，保護並鞏固無產階級專政，竭力鞏固工農聯盟，鞏固並擴大共和國聯盟，鞏固紅軍與紅艦

隊，忠實於共產國際的原則。

斯大林同志在當時代表黨作了偉大的宣誓——實現列寧的這些遺囑。從那時以後，布爾什維克黨在斯大林同志的領導下，沿着列寧的道路穩步地前進，實現了列寧的遺囑。

由於共產黨正確而有遠見的政策，由於勞動大眾緊張的工作，國民經濟的復興，以最高速度進行了。在對私人資本主義的鬥爭中，曾經達到了重要的成就。一九二五年，國家與合作社工業的部份，已佔蘇聯全部工業生產的百分之八十。經濟的高漲招致了工人與農民物質福利的重大改善。

關於社會主義在我國勝利的問題

在一九二五年，國民經濟的復興接近終點了。但是蘇維埃國家是正在建設社會主義的國家，恢復國民經濟的成就，是不滿足的，應該繼續向前進展。蘇維埃國家所獲得的和平休養生息，保證了更進一步建設的可能性。

但在這裏，用全力提出了關於遠景的問題，關於我們的發展、我們的建設性質的問題，關於處在資本主義包圍下，社會主義在我國可能建成的問題。

托洛茨基派及其他人民之敵宣稱：在一個國家內建成社會主義是不可能的。他們斷言工人階級必定要與農民衝突，工人不會引導農民走向社會主義的道路，並克服國家的技術與經濟的落後性。托洛茨基派蓄意破壞社會主義建設並在我國恢復資本主義。

黨揭露了托洛茨基派的敵對方策。根據列寧的指示，斯大林同志指出：我們有了建成完全社會主義社會的一切條件。斯大林同志發揮了列寧關於在一個國家內可能建成社會主義的學說。

在我國，政權是掌握在工人階級手中的。基本的生產手段——土地、工業、銀行、交通——屬於國家所有。工人階級可能吸引農民的基本大眾到社會主義建設的事業中。工人與勞動農民在一切根本的生活問題上，有着共同的利益。無論工人，無論農民，都關心於使我國沿着社會主義的道路發展。利益的共同性，乃是工人階級領導下的工農聯

盟的基礎。

工人階級在與農民的基本大眾的聯盟中，有了戰勝國內資產階級、克服我國技術與經濟的落後性，建成完全的社會主義社會的一切可能性。

斯大林同志指出：「在我國可以而且應當建成社會主義經濟。因為我國有了一切必要條件，可以建成社會主義經濟、建成完全的社會主義社會。一九一七年十月，工人階級建立了自己的政治專政，在政治上戰勝了資本主義。從那時起，蘇維埃政權採取一切方法去打擊資本主義的經濟力量，創造建成社會主義國民經濟所必需的條件。沒收資本家和地主的財產；把土地、工廠、作坊、交通工具、銀行都變成了全體人民的財產；實行了新的經濟政策；建立國營社會主義工業；蘇維埃政權所採取的方法就是這樣。現在的主要任務，就是在全國展開新的社會主義經濟建設，來求得在經濟上最後擊敗資本主義。我們的全部實際工作，我們的一切行動，都應當服從於實現這個重要的任務。工人階級能够這樣做，一定會這樣做。這個重大任務的完成，應當從國家工業化開始。國家

底社會主義工業化，這就是展開社會主義國民經濟建設時所應當採用的那個重要的環節。無論西方革命的遲延，或者非蘇維埃國家中資本主義的局部穩定，都不能停止我們前進——走向社會主義。」（「聯共（布）黨史簡明教程」第二六〇——二六一頁）

關於社會主義在我國能够勝利的問題，黨的回答就是這樣。

但是關於社會主義的勝利問題，斯大林同志教導說，除了內部方面以外，還有外部的、國際方面。直到現在，只要資本主義的包圍存在一天，資本主義干涉的危險與復辟（恢復）的企圖就繼續存在。爲着消除這種危險，應當消滅資本主義的包圍。這只有無產階級革命至少在若干國家內獲得勝利，才有可能；只有當社會主義在蘇聯勝利，才能認爲完全的、最後的勝利。

列寧、斯大林關於社會主義可能在蘇聯建成的學說，武裝了工人階級與一切勞動者對於自己力量的堅決信念，鼓舞了他們爲社會主義而鬥爭。

被這些學說所領導，共產黨在斯大林同志領導之下，組織了新的、社會主義的經濟

建設。

列寧主義的敵人——托洛茨基派、布哈林派、季諾維也夫派以及其他投降主義者與失敗主義者——用盡一切方法蓄意破壞蘇聯的社會主義建設。如果不粉碎黨的敵人，要在我國內建成社會主義，是不可能的。在反對列寧主義的敵人的戰鬥中，斯大林同志結合了黨，並動員他們爲社會主義在我國的勝利而繼續鬥爭。

列寧逝世以後，在反對列寧主義之敵人的鬥爭中，我們黨的領導核心終於形成起來了。這個核心保護了列寧的偉大旗幟，結合了黨在列寧遺訓的周圍，並引導蘇維埃人民走上國家工業化與農業集體化的廣闊道路。這個領導核心，是由И·В·斯大林、В·М·莫洛托夫、М·И·加里寧、К·Е·伏洛希洛夫、В·В·古比雪夫、М·В·福龍芝、Ф·Э·捷爾秦斯基、Л·М·卡岡諾維奇、Г·К·奧爾忠尼啓則、С·М·基洛夫、Е·М·雅羅斯拉夫斯基、А·И·米高揚、А·А·安德列葉夫、Н·М·斯維爾尼克、А·А·日丹諾夫、М·Ф·雪基勒雅多夫等等所形成的。